

ジョリー・シャポー

【訳詞】岩谷 時子

陽の輝く朝 青い椰子のかけ

アメリカ紳士と ひよっこり会いました

彼が言うのには 黒ん坊の息子さん

とても素晴らしい 帽子を差し上げましょう

シルクハットだよ ジョリーシャポー

かぶって街に出かけると

娘たちはみんな僕のお嫁になりたいと言う

綺麗な娘さん顔あからめ ニッコリしてお世辞言う

どこの国の王子様かと 私は思いましたわ

ホイヨーホイヨー 恋人に見せたいな

ホイヨーホイヨー

素晴らしい恋のジョリーシャポー

裸の島にも 甘い恋がある

誰も知らないけど 可愛い恋人がある

色は黒いけど 気立て優しく

僕の帽子見て とたんにうっとりした

素敵な帽子だよ ジョリーシャポー

お前と町に出かけると

男たちはみんなそばへ やって来て冷やかすのさ

酋長様二人を見て ニッコリしてお辞儀をする

これはこれは良いお天気で 島一番のご夫婦

ホイヨーホイヨー 嬉しいね楽しいね

ホイヨーホイヨー

素晴らしい恋のジョリーシャポー

きのう貰ったジョリーシャポー

とても素敵なジョリーシャポー

陽の輝く朝 青い椰子のかげ
アメリカ紳士とひよっこら
会いました



彼が言うのには黒ん坊の息子さん
とても素晴らしい
帽子を差し上げましょう
シルクハットだよ
ジヨリーシャポー
かぶって街に出かけると
娘たちはみんな僕の
お嫁になりたいと言う
綺麗な娘さん顔あからめ
ニッコリしてお世辞言う
どこの国の王子様かと
私は思いましたわ
ホイヨーホイヨー恋人に見せたいな
ホイヨーホイヨー
素晴らしい恋のジヨリーシャポー

裸の島にも 甘い恋がある
誰も知らないけど可愛い恋人がある
色は黒いけど気立て優しくて
僕の帽子見てとたんに
うっとりした

素敵な帽子だよジョリーシャポー
お前と町に出かけると
男たちはみんなそばへ
やって来て冷やかすのさ

酋長様二人を見て
ニッコリしてお辞儀をする
これはこれは良いお天気で

島一番のご夫婦

ホイヨーホイヨー
嬉しいね 楽しいね

ホイヨーホイヨー

素晴らしい恋のジョリーシャポー
きのう貰ったジョリーシャポー
とても素敵なおジョリーシャポー